

Gebrauchs- und Pflegeanleitung TOGU Balanza Kinderwippe®

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen TOGU Balanza Kinderwippe®.

Mit einem TOGU® Produkt haben Sie sich für ein Markenprodukt „made in Germany“ entschieden.

Als Sportgerät ist es entsprechend den geltenden EU Regelungen, es enthält keine Schwermetalle und besteht aus 100% recyclingfähigem Kunststoff.

Die Wippe zum Mitnehmen! Für Drinnen, im Garten oder in Kindertagesstätten. Durch ihren hohen Aufforderungscharakter zieht sie die Kinder magisch an und lässt sie nicht nur Spaß haben, sondern gleichzeitig Koordination und Gleichgewicht verbessern. Durch den ausgeklügelten Unterbau mit robusten Bällen entsteht ein dreidimensionales Wipp-Erlebnis, das Stabilisation und Rhythmus schult. Zusätzlich steht auch die soziale Komponente im Mittelpunkt - denn kleine Schlitzohren können nur „miteinander“ die Wippe zum Einsatz bringen.

Die Wippe wird komplett in Deutschland gefertigt und besteht aus einer hochwertigen und abgerundeten Birkenholzplatte sowie zwei Lederriemen zum Festhalten. Die vier Bälle aus sicherem und abriebfestem Roton Material sind mit einer speziellen Verschraubung dauerhaft mit der Holzplatte verbunden. Außerdem kann jeder der Bälle durch ein Nadelventil mit der beiliegenden Luftpumpe individuell eingestellt werden.

Die Balanza Kinderwippe ist leicht zu reinigen und daher ideal für den Einsatz in Krippe und Kindergarten geeignet

Achtung:

- Lagern Sie die Balanza Kinderwippe nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen. Dadurch könnte sich die Balanza Kinderwippe verformen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit spitzen und scharfen Gegenständen (z.B. Glassplitter, spitze Steine in den Sohlen), da diese die Wippe beschädigen können. Die Balanza Kinderwippe bitte nicht werfen.
- Überprüfen Sie vor jeder Benutzung die Kinderwippe auf vorhandene Schäden, da ansonsten ein sicheres Training nicht gewährleistet werden kann.
- Die Balanza Kinderwippe muss horizontal, auf einem stabilen und trockenen Untergrund stehen.

Kleine Gerätekunde:

Die TOGU Balanza Kinderwippe ist aus hochwertigem Roton (luftgefüllter Teil) und einer mehrfach verleimten Platte aus Birkenholz hergestellt. Alle Bälle sind mit einem Nadelventil versehen.

Balanza Kinderwippe

Maße: ca. 120x50x41cm

Belastbarkeit: ca. 150 kg

Temperatur-Beständigkeit:

Das Gerät soll idealerweise bei Raumtemperatur eingesetzt werden.

Pflege:

Zum Reinigen der luftgefüllten Bälle können Sie alle milden, handelsüblichen Reinigungs- sowie Desinfektionsmittel verwenden. Lösungsmittelhaltige, säurehaltige oder ätzende Reiniger greifen das Material an. Die Holzplatte sollte mit handelsüblichen Holzreinigungsmitteln gereinigt werden, und entsprechend trocken gelagert werden.

Nachpumpen:

Zum Nachpumpen bzw. Einstellen des Balles verwenden Sie bitte die Original TOGU Ballpumpe für Nadelventile (Art.nr. 904400), erhältlich im Handel.

Beachten Sie beim Nachpumpen, dass der Durchmesser des Balles **in keinem Fall** mehr als 14 cm beträgt (entspricht einem Umfang von ca. 40 cm), da sich der Ball sonst dauerhaft verformt.

Feuchten Sie stets die Nadel der Pumpe vor dem vorsichtigen Einführen in das Nadelventil an.

User manual Balanza[®] Kids Seesaw

Congratulations!

You are now the owner of a Balanza[®] Kids Seesaw, a product “made in Germany”.
This sports tool was produced in compliance with valid EU norms, it contains no heavy metals and is made of 100% recyclable plastic.

The portable seesaw! Use indoors, in the garden or in day care centers. It has a magic attraction to children because of its stimulative nature, while at the same time it helps to practice coordination and balance. Due to its well devised base made of resilient balls, a three-dimensional seesaw experience provides training for stabilization and rhythm. In addition, there is a social learning component as the seesaw can only be operated through the teamwork of two children.

The seesaw is entirely being manufactured in Germany and is made of a birchwood plate which features leather straps as handgrips. The four balls, which are attached in a durable way through a special screw connection to the wooden plate, consist of the safe and resilient material Rulon. Each of these balls can be individually adjusted with a pump and a needle, which both come with the product. The Balanza Kids Seesaw is easy to clean and therefore perfectly suitable for the use in kindergarten and daycare centers.

Warning

- Avoid storage in direct sunlight or near heat sources, because otherwise the Balanza Kids Seesaw might deform
- Avoid contact with sharp and pointed objects (e.g. broken glass, pointed rocks in shoe soles) because they can damage the Balanza Kids Seesaw. Do not throw the Balanza Kids Seesaw!
- Use sport shoes, regular shoes or be barefoot while training on the Balanza Kids Seesaw
- Prior to any use, the Balanza Kids Seesaw should be checked for damage because otherwise a safe handling is not guaranteed
- The Balanza Kids Seesaw has to rest on a horizontal, stable and dry ground, to make sure, that the Balanza Kids Seesaw doesn't slide away during the exercises.

Equipment details:

The TOGU Balanza is made of high grade Rulon with a needle valve and 8 times glued plate made of birch wood.

Size: ca. 120 cm x 50 cm x 41 cm (L x W x H)

Load: ca. 150 kg

Care:

Use mild standard detergents and disinfectants for the balls. Dissolvers as well as acidic or corrosive cleansers can harm the material. The plate should be cleaned with wood cleaner and stored in a dry place.

How to inflate:

The air filling of the Dynair Kids Seesaw can be regulated by using a standard needle pump (e.g. ball pump) therefore the Dynair Kids Seesaw is equipped with a needle valve.

Please perform changes to the air pressure inside the Dynair Kids Seesaw (inflation or bleeding) only, when the Dynair Kids Seesaw has room temperature. Always moisten the needle before carefully inserting it into the valve.

Please note whilst pumping that the diameter of the ball **shall not** be larger than 14cm (perimeter about 40 cm), otherwise the ball deforms. Recommended diameter of the ball is 11 to 12 cm.